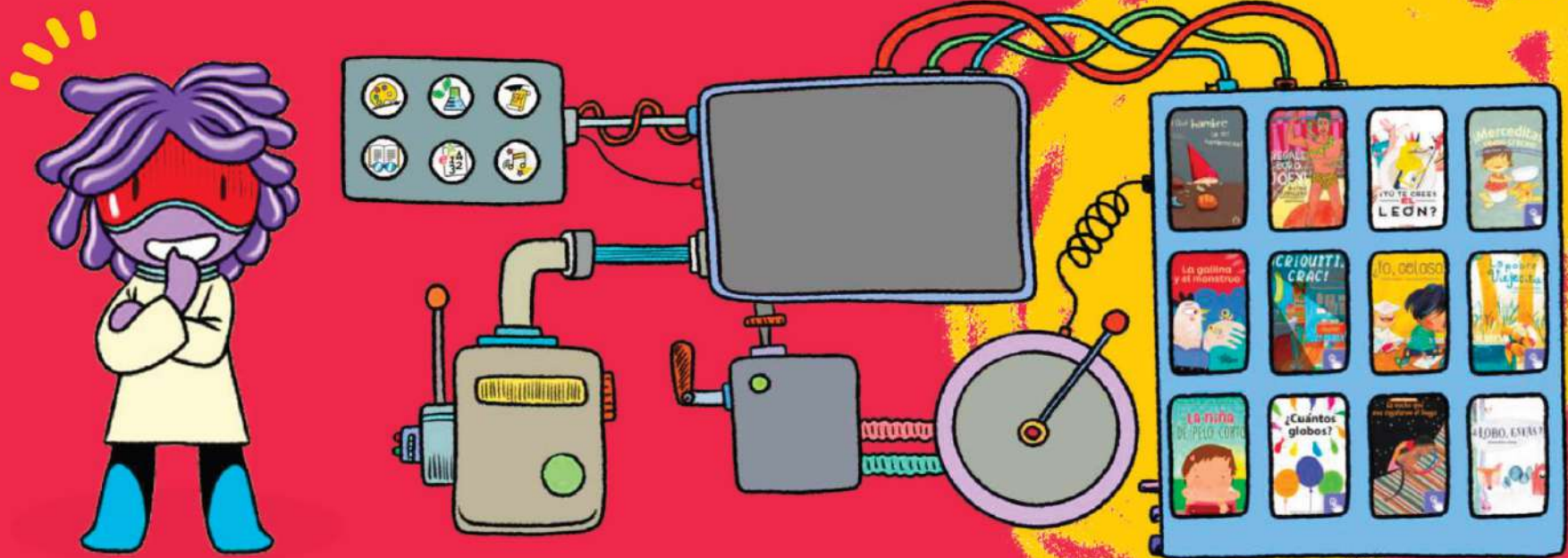


# A Digital library en Español for kids

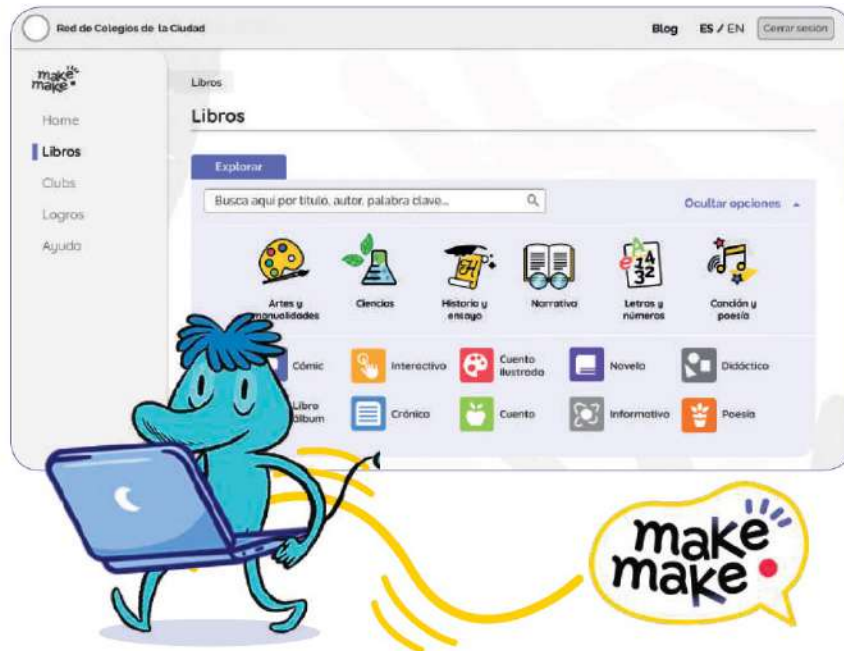
make  
make

More than a platform, MakeMake is a complete reading experience!



# A unique collection of ebooks!

Let everyone's imagination run free with MakeMake. Find the best ebooks in **Spanish**. Rely on **our expertise**, and discover **reading promotion tools** for your library and classroom.



MakeMake provides a unique collection of fiction and non-fiction ebooks written by the best Latin American authors and illustrators.

- » **+1700** books for children 3-16 years old
- » Graphic novels, chapter books, picture books, poetry,

*"MakeMake is an incredible tool for our teachers. Not only does it provide a unique platform of authentic digital literature for our bilingual and Spanish program, but also integration with our electronic systems. The support is peerless"*

**Felipe Orozco, Director of ELL and Bilingual Programs (Port Chester-Rye Union Free School District, New York)**

*"The platform and interface are very well designed. They seriously make you want to log in, search for books and read them."*

**Edwin Uribe, parent, Mosquera (Cundinamarca, Colombia)**



# Our catalog reflects the diversity and quality of Latin American publishing



**Polifonia**  
Perú



**lamiqué**  
Argentina



**Babel**  
Colombia



**CIDCLI**  
Mexico



**Quipú**  
Argentina



**Amanuta**  
Chile



**El Naranja**  
Mexico



**Ekare- Ekare Sur**  
Spain - Chile



**Amanuense**  
Guatemala-Uruguay



**Mákina**  
Colombia



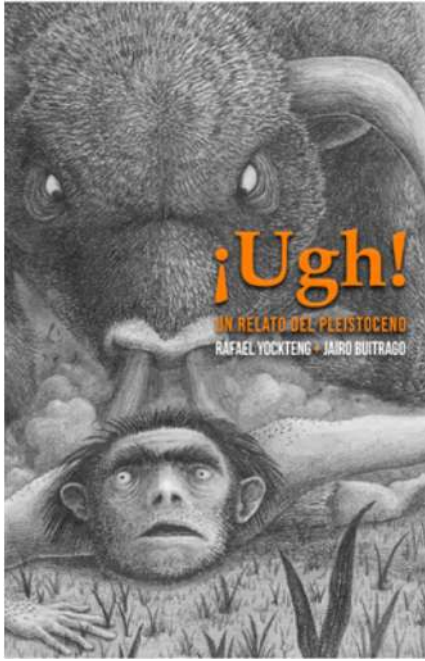
**Cataplum**  
Colombia



**Pequeño Editor**  
Argentina



# Highlights for first readers



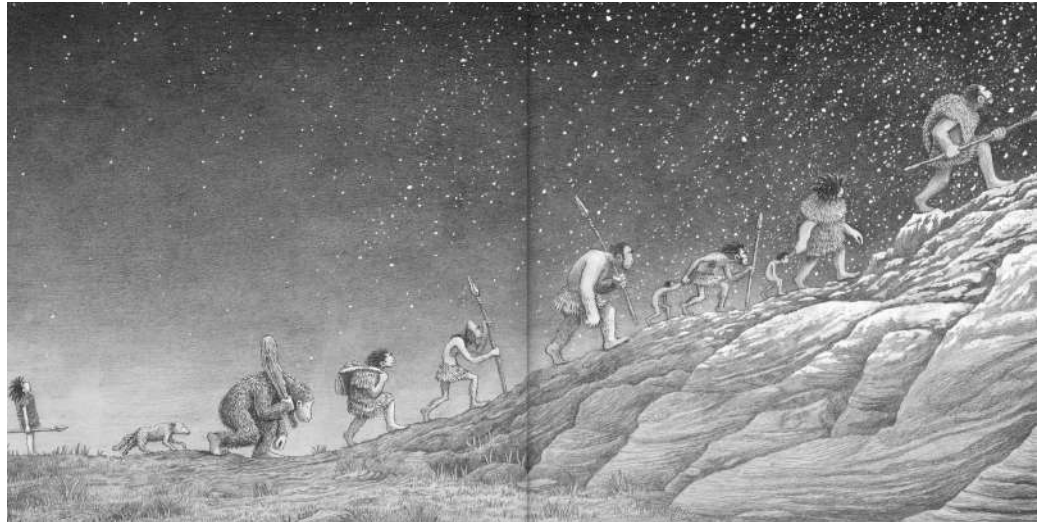
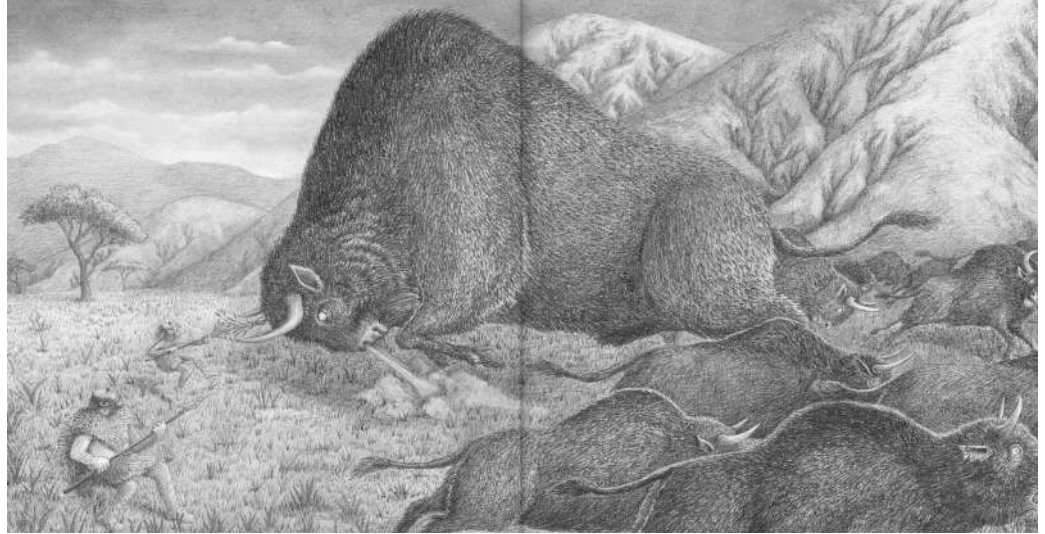
¡Ugh! Un relato del pleistoceno

Rafael Yockteng y Jairo Buitrago

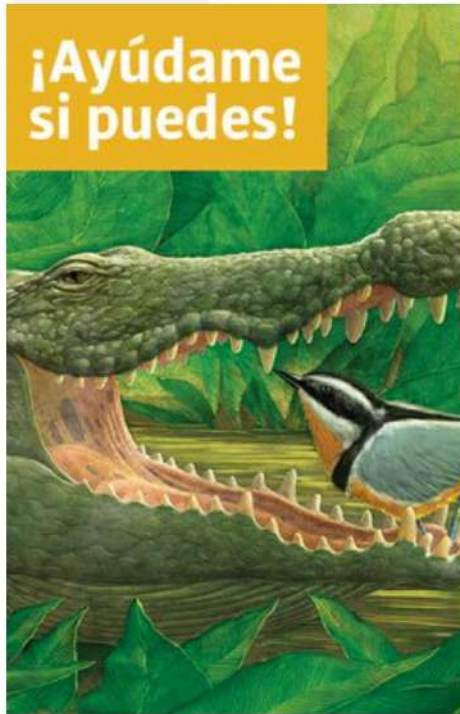
Autor

Babel Libros

Editorial



# Highlights for first readers



¡Ayúdame si puedes!

María Martín e Ileana Lotersztain

Autor

Eugenia Nobati

Otros colaboradores

Iamiqué

Editorial



# Highlights for first readers



Te cuento del camino lo que vi

Dúo Karma

Autor

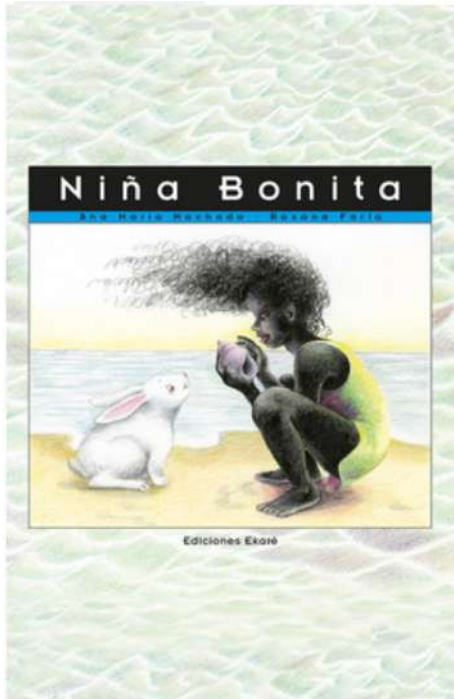
Pequeño editor

Editorial

 Interactivo



# Highlights for intermediate readers



## Niña bonita

Ana María Machado

Autor

Rosana Faría

Ilustrador

Ediciones Ekaré

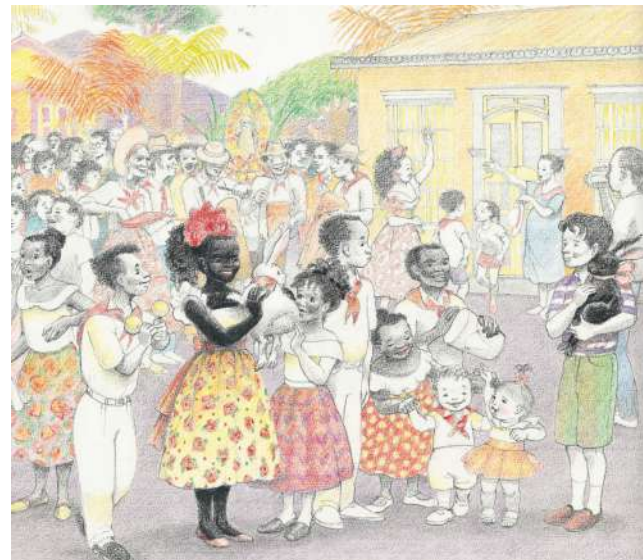
Editorial

Por eso, un día fue adonde la niña y le preguntó:

—Niña bonita, niña bonita, ¿cuál es tu secreto para ser tan negra?

La niñita no sabía, pero inventó:

—Ah, debe ser que de chiquita me cayó encima un frasco de tinta negra.



No tuvo que buscar mucho. Muy pronto, encontró una coneja oscura como la noche que hallaba a ese conejo blanco muy simpático.

Se enamoraron, se casaron y tuvieron un montón de hijos, porque cuando los conejos se ponen a tener hijos, no paran más.

# Highlights for intermediate readers



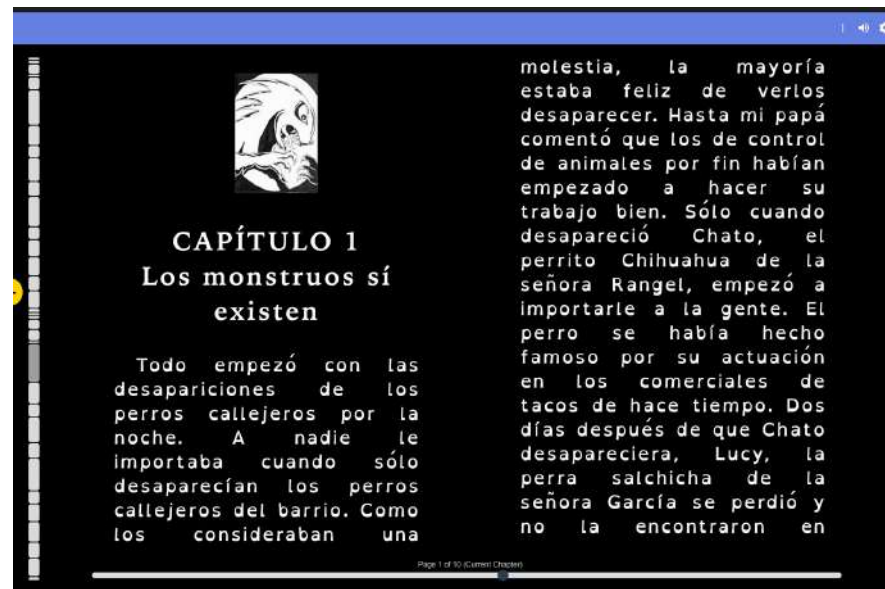
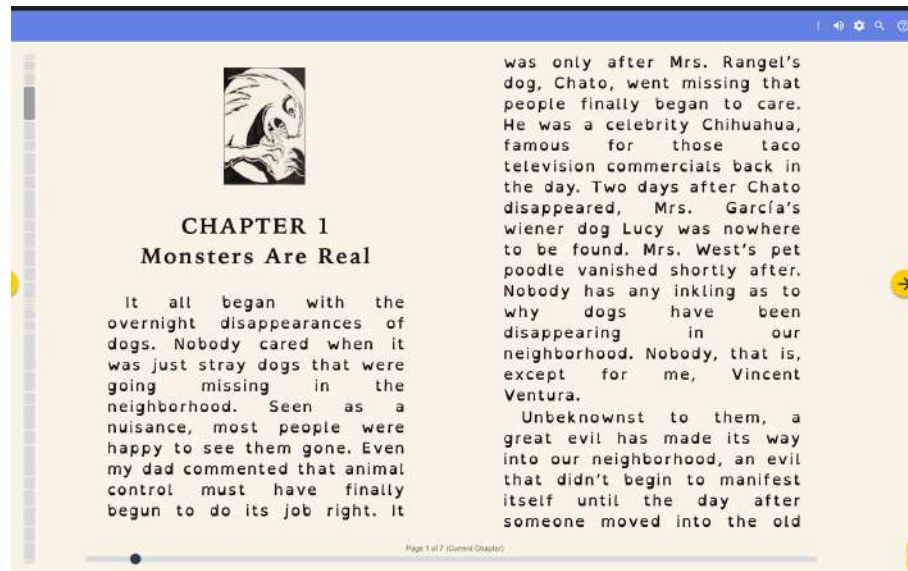
## Vincent Ventura y el misterio del chupacabras

Xavier Garza

Autor

Arte Público Press

Editorial





# Highlights for intermediate readers



## Un niño muy raro

Ricardo Alcántara

Autor

Albert Asensio

Otros colaboradores

Editorial Juventud

Editorial



# Highlights for advanced readers



## Gabo. Memorias de una vida mágica

Oscar Pantoja

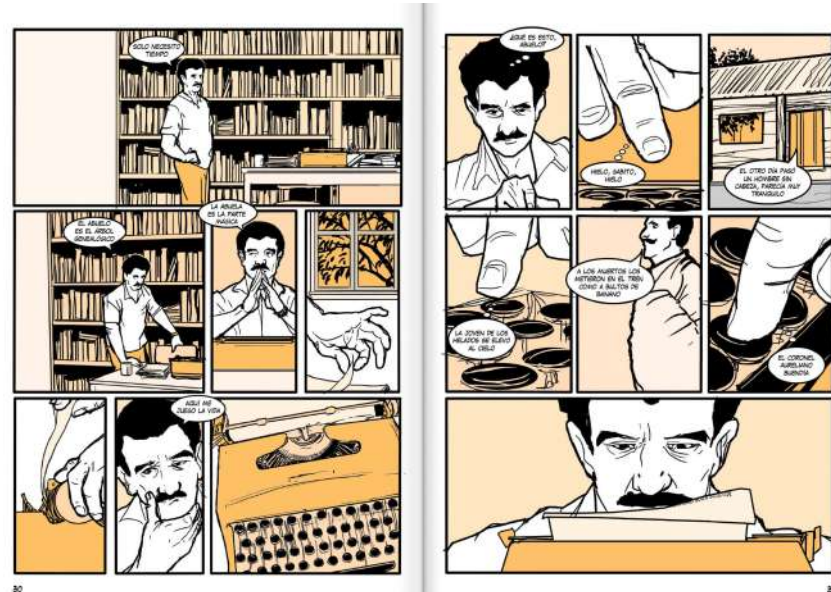
Autor

Miguel Bustos, Tatiana Córdoba y Felipe Camargo

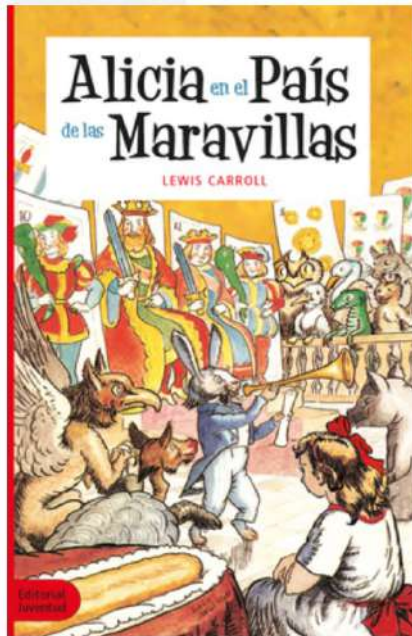
Ilustrador

Rey Naranjo Editores

Editorial



# Highlights for advanced readers



## Alicia en el País de las Maravillas

Lewis Carroll

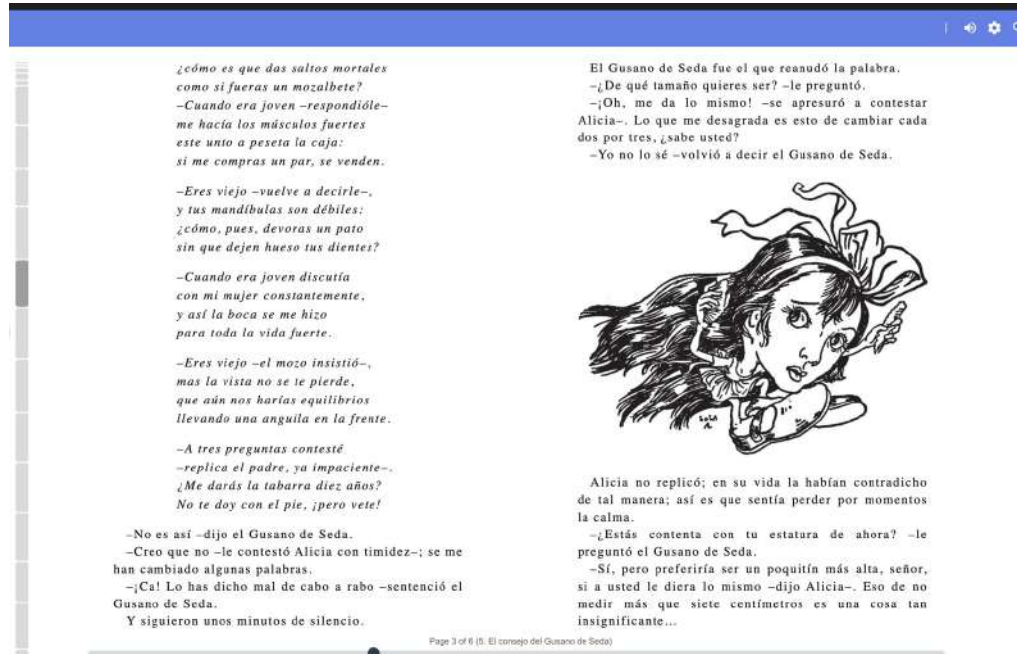
Autor

Lola Anglada

Ilustrador

Editorial Juventud

Editorial



En efecto, se notaba que hacían un ruido extraordinario: un continuo borrar y estornudar, y de vez en cuando el estrépito de un golpe como de una fuente de porcelana o de una tetera al romperse contra el suelo.

-Entonces -dijo Alicia-, ¿tiene la bondad de decirme cómo voy a entrar?  
-Aus cuando la puerta nos separa -siguió el criado, sin parar minutos en lo que ella decía-, sería preciso

que su llamada tuviese razón de ser. Por ejemplo, si usted se hallase dentro, podría llamar, y yo abriría para que se fuera.

No dejaba de mirar al cielo mientras hablaba, cosa que Alicia encontró muy incorrecta. Aunque se dijo luego:

-Acaso no lo pueda oírte, pues ¡mira los ajes tan altos en la cabeza! Con todo, podría contestar a lo que se le pregunta. -Y volvió a decir, alzando la voz: ¿Cómo he de hacerlo para entrar?



-Yo he de estar aquí -dijo el criado- hasta mañana, o...

En ese momento se abrió la puerta rápidamente y saltó un plato planeando directamente a la cabeza del criado; le tocó la nariz y fue a estrellarse contra el tronco de un árbol que había detrás. Pero el criado prosiguió en su tono imperturbable, como si nada hubiera ocurrido:

-... hasta mañana, o pasado.

# Highlights for advanced readers



## Y si viene la guerra

Liset Lantigua

Autor

Nashelly Lascano

Otros colaboradores

LuaBooks

Editorial



## La peca

*La ventaja de la gente trigüeña es que envejece menos, y que no tiene pecas. Laurita está llena de pecas. Abuela Tinita le comentó eso a mamá durante el desayuno. Empezó por aconsejarle que se pusiera protector solar y que bajara de peso. El caso es que abuela lo controla todo. Como ya me iba para la escuela, no dije nada, pero me pasé toda la mañana pensando...*

En mi aula soy la única que tiene pecas. Tengo una compañera que también es rubia, pero no es pecosa. Se llama Silvia. Su mamá es profesora y tiene problemas del corazón. Silvia adora a su mamá y a su perrita Perla, que se parece tanto a ella en los ojos y en la forma de ser.

Silvia se sienta con Susana desde el día en que la maestra nos cambió de puesto 'para toda la vida'. Susana y yo nos sentábamos juntas, pero teníamos problemas de conversación. Eso significa que pasábamos todas las clases hablando oralmente o por escrito, porque también nos escribíamos mensajes cuando la maestra ya nos había llamado la atención cinco o seis veces. Muchas veces no teníamos de qué hablar, pero las ganas de hablar nos hacían hablar de cualquier cosa, y hablando de 'cualquier cosa' la gente puede pasar hasta años.

LISSET LANTIGUA

En el recreo le conté a Susana que no quiero tener pecas, que estoy preocupada, que soy horrible. Susana me dijo:

—Si al menos pudieras quitarte la que tienes en la punta de la nariz!

En ese momento sonó el timbre y entramos al aula. Durante la clase de Botánica estuve dándole vueltas a lo de quitarme la peca de la punta de la nariz. No escuché nada de nada. «La clorofila y la luz, las hojas verdes». Nada...

Abuela me recibió a las dos de la tarde con sus instrucciones, como siempre, porque no quiero regresar / *país toda la mañana arreglándote esta casa / yo no soy la esclava de ustedes / la esclavitud pasó hace mucho tiempo / te cambias de ropa y vienes a aburrirnos / guarda los libros y las zapatas / lávate las manos / vístete a la moda y te lo comes todo / no quiero tener que darte quejas hoy a tu madre.*

Con lo de la guerra, abuela ha comenzado a hablar en ráfagas. Sus discursos son rápidos y la dejan a un medio muerta.

Susana estuvo en la casa al poco rato.

—¿Cómo piensas hacer?— preguntó casi susurrando.

—Creo que voy a rasparme la peca, no veo otro modo.

—¿Te van a matar?!

—No te preocupes, yo invento cualquier cosa.

Aquí tengo las tijeritas de las uñas.

—Al menos lávalas, es peligroso...

Y SI VIENE LA GUERRA

—Ya las lavé con alcohol...

Mientras tanto, procuraba verme de cerca en el espejo de la cómoda. Me atrodillé en la botaneta, acomodé el codo en un jarrón vacío que tiene abuela para las orquídeas y comencé a manibrar. Susana miraba al espejo y me preguntaba de vez en cuando:

—¿Te duele?

—No, no... No es nada profundo. Ya terminé. Casi no me salió sangre. Ahora tengo que esperar que se seque.

Me quedó la nariz roja y pelada en la punta, en el lugar en que estubo la peca, que era bastante grande.

—¿Cuánto crees que esto demore en sanarse?— le pregunté a mi asistente de cirugía.

—No sé— me dice ella—, a lo mejor un día o una semana, pero creo que todas las pecas que tienes no te las podrás quitar así, se te llenará la cara de lunecitas...

(Me molesté, por supuesto).

—¡Qué bien se ve que tú no tienes pecas!!

# Reading Promotion Tools

## MakeMake Live

Monthly online live events with guest authors, artists and specialists.

All events are available on our Youtube channel so you can use them in your classroom at any time.



## Reading Plan

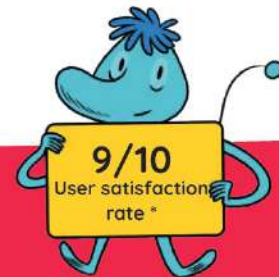
Throughout the year, MakeMake supports your classroom and your public library with a reading plan that includes monthly topics: **three books addressing that topic**, reading guides, and free access to the books of the month.

Synchronize your classroom and book clubs with our reading plan and discover new authors!



## Timely Communication

- Bi-monthly newsletter with recommended books and news
- WhatsApp group
- New acquisitions and recommended books on social media
- Blog including posts by guest writers





Why  
make  
make?

Because  
MakeMake offers  
high-quality  
contemporary  
Latin American  
books in Spanish

Because kids,  
parents, and  
even the most  
reluctant of  
readers love our  
interactive books!

Because  
MakeMake  
cultivates family  
reading time

Because Make-  
Make reflects the  
diversity of Latin  
America

Because  
MakeMake can  
support dual-  
language learners  
with ebooks for all  
reading levels



Because  
MakeMake  
can revitalize  
your library's  
connection  
with Latino  
community

Because our  
illustrated  
books foster  
connections  
between words  
and images

Because our  
unlimited  
reading system  
encourages choice  
and curiosity

Because all kids  
need to see  
themselves and  
their parents in  
books

Because our  
beautiful  
collection will  
make Latinos feel  
proud of their  
roots

# Library Mode

Choose your collection and expand your services. Surprise, engage new users and make an impact with MakeMake!



**MakeMake provides you with an open shelf that allows you to freely navigate collections, topics and books.** With a friendly interface, specialized collections and curated booklists, MakeMake provides your library with the best ebooks on an easy-to-use platform.

## Promotion tools


- » Digital marketing materials with your logos.
- » Free staff training and customized workshops.
- » More than 350 downloadable reading guides and reading comprehension activities to support reader engagement activities.

⚙️ *MakeMake offers plenty of authentication options such as EZ Proxy, OAuth 2.0, library card pattern recognition, IP addresses, and SAML to connect with your library system. We also provide MARC or XML records of our books.*

## Activate your collections!

37,5% of MakeMake users borrow the printed version of the book they have read on MakeMake.\*

## Extend your services!

69,2% of MakeMake users read at home\*  






# School Mode

Enrich your classroom with MakeMake's amazing ebook collection!

MakeMake's School Plan provides you with a personalized reading system that includes rostering, metrics, book clubs and flexible book packages.

⚙️ *MakeMake connects with Clever, ClassLink, Google Classrooms, and Microsoft 365. We also implemented the One Roster standard for seamless LMS integrations.*



## TEACHERS

- » Manage your book collection, assign books to everyone in your class or to a particular student.
- » Create book clubs with your own reading guides.
- » Track students' reading progress using the metrics panel and create comparative reports.
- » Detailed book descriptions aligned with suggested reading skills, guided reading levels, suggested age, keywords and values.
- » More than 350 downloadable reading guides that include reading comprehension questions and activities to support classroom work.
- » Engage families and foster reading at home.

## STUDENTS

- » Personalize your reading experience: browse the collection freely, choose your favorite books, highlight and take notes (epubs only) and pick up where you left off.
- » Discover the books your teacher recommends.
- » Participate in book clubs.
- » Receive achievement badges for your progress.





**EXCLUSIVE SALES PARTNER IN THE USA**

---

Lectorum Publications Inc.

[makemake@lectorum.com](mailto:makemake@lectorum.com) / [acorrea@lectorum.com](mailto:acorrea@lectorum.com)

10 New Maple Ave. Suite 303 | Pine Brook, NJ 07058

Tel: (201) 559 2225 | Fax: (877) 532 8676

**[makemake.com.co](http://makemake.com.co)**